GEOLOGICAL SURVEY OF CANADA — COMMISSION GÉOLOGIQUE DU CANADA

DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES — MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES

104-I/5 | Énergie, Mines et Ressources Canada | Energy, Mines and Resources Canada | EDITION 3 | METRIC | MÉTRIQUE | ÉDITION 3 | 104-I/5 | Canada

Digital Mapping — Cartographie Numérique

Military users, refer to this map as: Référence de cette carte pour usage militaire:	SERIES A 701 SÉRIE	MAP 104-I/5 CARTE	EDITION 3 MCE ÉDITION

58°30′

METRIC/MÉTRIQUE

25′

20′

58°15′

130°00′ — 55′ — STEWART 340 km — 50′ — 45′ — 40′ — 35′ — 129°30′

LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER ... ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS
ROAD, LOOSE SURFACE ... ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD ... CHEMIN DE CHARROI, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE ... SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE
BUILT-UP AREA ... AGGLOMÉRATION
RAILWAY; SIDING; STATION; STOP ... CHEMIN DE FER; VOIE D'ÉVITEMENT; STATION; ARRÊT
BRIDGE ... PONT
SEAPLANE BASE; SEAPLANE ANCHORAGE ... BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS
HOUSE; BARN ... MAISON; GRANGE
CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE ... ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE
TOWER; FIRE; COMMUNICATION ... TOUR; FEU; COMMUNICATION
WELL: OIL; GAS; TANK; WATER ... PUITS: PÉTROLE; GAZ; RÉSERVOIR; EAU
POWER TRANSMISSION LINE ... LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
MINE; GRAVEL PIT ... MINE; CARRIÈRE DE GRAVIER
CUTTING; EMBANKMENT ... DÉBLAI; REMBLAI
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT ... FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED ... FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON ARPENTÉE
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY ... LIMITE DE COMTÉ OU DE DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY ... LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE
MUNICIPALITY BOUNDARY ... LIMITE DE MUNICIPALITÉ
RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY ... LIMITE DE RÉSERVE, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.
OUTLINED LANDMARK AREA BOUNDARY APPROXIMATE, ETC. ... LIMITE DE SURFACE REPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.
D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED; UNSURVEYED ... COIN DE CANTON (A.T.C.); ARPENTÉ; NON ARPENTÉ
D.L.S. SECTION CORNERS ... COINS DE SECTION (A.T.C.)
HORIZONTAL CONTROL POINT ... POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION ... 365 ... REPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
SPOT ELEVATION, PRECISE ... 397 ... POINT COTÉ, PRÉCIS
STREAM OR SHORELINE: INDEFINITE ... COURS D'EAU OU RIVE: IMPRÉCIS
LAKE; INTERMITTENT LAKES ... LAC; LACS INTERMITTENTS
FLOODED LAND ... TERRAIN INONDÉ
MARSH; SWAMP (WOODED); STRING BOG ... MARAIS; BOISÉ MARÉCAGEUX; FONDRIÈRE À FILAMENTS
DRY RIVER BED WITH CHANNELS ... LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX
RAPIDS; FALLS; RAPIDS ... RAPIDES; CHUTES; RAPIDES
FORESHORE FLATS; SAND IN WATER; ROCKS ... ESTRANS; SABLE SOUS L'EAU; ROCHES
TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYGONS ... LT PG ... TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA; POLYGONES DE TOUNDRA
PALSA BOG ... FONDRIÈRE DE PALSE
DAM; WHARF ... BARRAGE; QUAI
ICEFIELD (GLACIER); MORAINE ... GL M ... CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORAINE
PINGO ... PINGO
DITCH ... FOSSÉ
CONTOURS ... COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS ... COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR ... COURBE DE CUVETTE
CLIFF ... FALAISE
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE: LAND; WATER ... 965 593 ... POINT COTÉ, APPROXIMATIF: SUR TERRE; SUR L'EAU
ESKER ... ESKER
SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES ... SABLE, DUNES DE SABLE ; PLAGES SURÉLEVÉES
HISTORIC SITE ... LIEU HISTORIQUE
WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA ... F C ... SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE

GLOSSARY - GLOSSAIRE

AIRFIELD — TERRAIN D'AVIATION
CONDITION UNKNOWN ... CONDITION INCONNUE
ABANDONED ... ABANDONNÉ
RCMP ... GRC
CAMPSITE ... TERRAIN DE CAMPING

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE

COMPILATION — RESTITUTION

68	A-24220	8/75	64
50	A-23916	9/74	46
159	A-23875	8/74	162
73	A-23875	8/74	77

REVISION — RÉVISION

GRID ZONE DESIGNATION: DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE:	100 000 m SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m
9V	VQ

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

99 98 97 — 95 96 97 98

REFERENCE POINT / POINT DE REPÈRE — CHURCH - ÉGLISE (as above) (ci-dessus)

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point:
ABSCISSE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère: 97
Estimate tenths of a square from this line eastward to point:
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est: 5
975

NORTHING: Read number on grid line immediately below point:
ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère: 98
Estimate tenths of a square from this line northward to point:
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord: 4
GRID REFERENCE: 984
RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE: 975984

Nearest similar grid reference 100 000 metres
La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 9
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

104 J/9	104-I/12	104-I/11
104 J/8	104-I/5	104-I/6
104 J/1	104-I/4	104-I/3

The 1984 MAGNETIC BEARING is 29°05′ (517 mils) EAST of GRID NORTH.

ANNUAL CHANGE DECREASING 8.1′

GRID NORTH is 0°38′ (11 mils)WEST of TRUE NORTH for centre of map.

Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1984 est à 29°05′ (517 mils) à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE.

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 8,1′

Le NORD DU QUADRILLAGE est à 0°38′(11 mils) à l'OUEST du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

SHEET 5 OF 25

OPEN FILE 2779

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Metres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Pieds

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA. CULTURE CHECK 1983. PUBLISHED IN 1984.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

inches 0 1 2
0 1 2 3 4 5 centimetres

BRITISH COLUMBIA GEOLOGICAL SURVEY

This reference scale bar has been added to the original image. It will scale at the same rate as the image, therefore it can be used as a reference for the original size.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL

CONTOUR INTERVAL ... 20 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927

TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM GEODETIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH, OTTAWA.

TANZILLA BUTTE

CASSIAR LAND DISTRICT

BRITISH COLUMBIA COLOMBIE-BRITANNIQUE

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3 Milles
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000 Mètres

ALTITUDES EN MÈTRES

ÉQUIDISTANCE DES COURBES ..... 20 MÈTRES

SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927

PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVÉS GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLIE PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA. VÉRIFICATION DES OUVRAGES EN 1983. PUBLIÉE EN 1984.

CES CARTES SONT EN VENTE: AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

TANZILLA BUTTE
104-I/5
EDITION 3 ÉDITION

Energy, Mines and Resources Canada — Énergie, Mines et Ressources Canada

826014